

## 18. Jul. 1921

### FAKTA

Dato:  
18. Jul. 1921

Dagbogens placering:  
Det kongelige Bibliotek

Ophavsmand/nøgleperson:  
Johannes Larsen

Omtalte personer:  
Achton Friis  
Andreas Larsen

Trykt udgave:  
Nej

### RESUMÉ

Dagbogen er en natur og fugle beskrivelse af rejsen med sejlskibet "Rylen" til de fynske øer.

Rejsens formål er indsamling af materiale til Acton Friis, "De Danskes Øer", der på 1.200 sider i 3 bind beskriver livet, naturen, historien og kulturen på de danske øer i 1920'erne

### TRANSSKRIFTION

18 Juli Ø kl.

Op Kl 5

Satte Fokken og lænsede  
over til N enden af Store  
Egholm hvor vi ankrede  
og gik i Land, Friis, Puf  
og jeg

Mens Friis gav sig i Lag med  
Folkene gik Puf og jeg langs  
den østlige Strand med  
S Lærker )x Stære Viber L  
Canus<sup>1</sup> x ridib<sup>2</sup> Terner  
Rødben. Gule Vipst typ  
Præstekraver Ryle (T alp<sup>3</sup>)  
Fra S enden af Øen forsøgte  
Puf og jeg at vade over  
til lille Egholm, men  
da det var Højvande  
opdagede vi snart at

....

)x I Mængde

[79 recto]

Engpiber Rede med 3 Æg [indsættes i forudgående side]

[79 verso]

vi maatte have mere end  
Sko og Strømper af. Da vi  
vendte for at gaa i Land  
kom der en Mand som  
derover efter Hø og tog os med  
i sin Baad og satte og i  
Land paa SØ enden  
af Holmen

Flad Holm med Lagune  
i Midten. Græsset slaas  
aarligt og Høet bjerges til

Ærø i Baad hvorefter der  
sættes Kreaturer derover  
Ingen Træer eller Buske  
Hindebærer omtrent over  
hele Holmen paa S tte[ulæselig]  
enden Soløje Alant<sup>4</sup> og  
Strandkarse paa N Enden  
Tusindgylden  
Lærker Engpiber en  
Flok Stære Rødben  
Præstekraver en Brusha  
ne "Egholmskok"  
Tog Bukserne af og vadede  
i Vand til Maven tilbage  
Til St Egholm hvor  
vi fulgte V Stranden  
Hvid og gul Vipstj (typ)  
39 [skrevet omvendt] Jordsvaler<sup>5</sup>  
[80 recto]  
Skulde [tilføjes 3 linje på foregående side]  
[80 verso]  
Oppe ved NV Enden og i  
Lagunerne Strandskader  
Rødben og en Flok Brus  
høns, en vingeskudt  
som vi forsøgte at fange  
undslap, da vi maatte  
omgaa en Lagune  
som den gik over. Præste  
kraver  
Ankret op Kl. 10,30 og Ankrede  
ved Drejø Rev 11,30.  
I Land alene efter en  
Blok bog hos Skolelæreren  
Hættemaager og Vibe i Dam  
man ved Vejen til Broen  
....  
Afsejlede fra Drejø Kl halv  
To og ankrede V for Store  
Svelmø Kl. 3,15  
Vinden Ø klart Skyfrit  
Alle Lærkerne synger inde  
Paa Øen.

I Land Kl. 3,35 med  
Friis og Puf. Langs Stran  
den om til Gaarden.  
Actitis hyp<sup>6</sup>. Bomlærker  
Jordsvale. Irisker. Lærker  
37 [skrevet omvendt] Hvid Vipstjert.  
[81 recto]  
Oppe hos Skolelæreren efter Post  
se 14 Juli  
[Indrammet tekst fra 14. juli]  
Hos Skolelæreren  
efter Post. Hættemaager  
og Vibe i Dammen  
ved Vejen  
[indramning afsluttet]  
skal Staa under, Flyttes til  
d. 18 Juli  
[81 verso]  
Paa Taget Stenpikker [indsat fra næste side "tegnede et Hjørne af  
Gaarden"  
Paa Taget af et Markhus[ulæselig]  
et Stykke fra Gaarden sad  
en Rødben og Skældte fra  
noget lavt Krat paa  
Strandengen, Krageklo<sup>7</sup> og  
vist forkrøbelede Slaan  
fløj en anden ud.  
Præstekraver. Stære  
Op over Øen. Lærker Gule  
Vipstj typ. og en Hun  
Tornskade (Bukketornhegn)  
Ombord til Aftensmad  
I Mørkningen hørtes fra  
Land Actitis<sup>6</sup> Tornsanger  
og Bomlærke  
Lærkerne synger

---

<sup>1</sup> Larus canus: Stormmåge

<sup>2</sup> Larus ridibundus: Hættemåge

<sup>3</sup> Tringa Alpina, i dag Calidris alpina: almindelig ryle

<sup>4</sup> Soløje-Alant, Inula britannica

<sup>5</sup> Jordsvale: Digesvale

# KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

<sup>6</sup> Actitis hypoleucos, Mudderklire

<sup>7</sup> Plante, Krageklo, Ononis



der var paa Tredde man  
Jernell antat udværet et  
Vendebud med et Fødes  
arbejd til Aftens med  
15 Graacinde <sup>30000</sup> med S  
fra Baden.

18 Juli D kl.

Op kl. 5

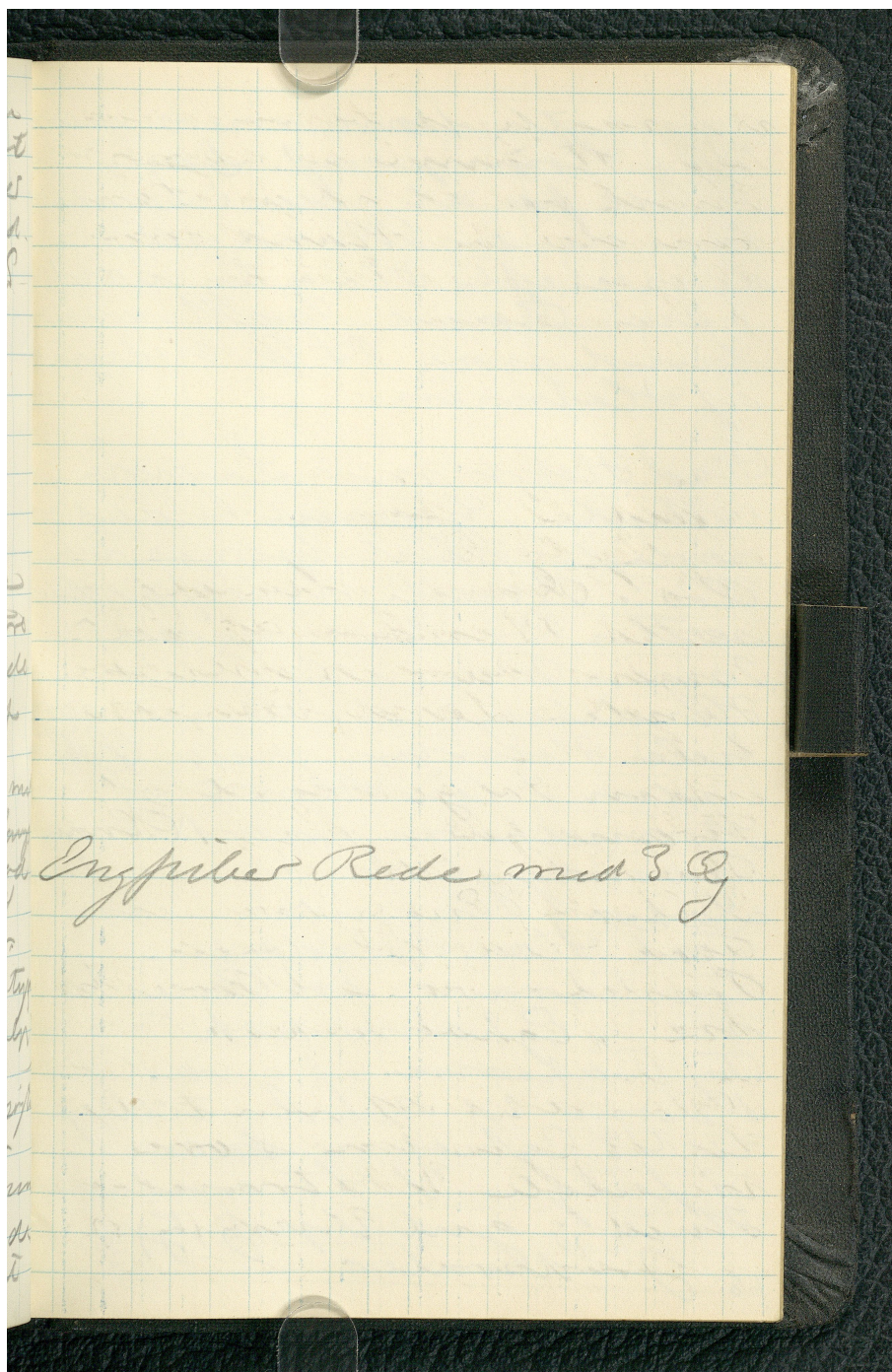
Fatthe Fokkens og leenside  
over til Nemand af Store  
Cykelen hvor vi arbejdede  
og gik i Land, Træs, Puf  
og g.

Mens Frii gav sig i lag med  
Fokkens gik Puf og g. lang  
den østlige Strand med  
S. Lasker, Hare Vilber &  
annus & ridit Terner.  
Ridder. Gule Vipst typ  
Tocestkræm Rye (Talm)

Fra S enden af den froste  
Puf og g. at vade over  
til Lille Cykelen, men  
da det var fløjvande  
opdagede vi snart at  
\* S Nemande



KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE  
NY CARLSBERGFONDET





vi maatte have rive end  
Paa Strømpen af. Sam-  
virkende for at give i Land-  
kun den en Mand som  
deserves efter sig teg es med  
i sin Baud Balthasar i  
Land paa S O enden  
af Holmen.

Had Holm men Lagune  
i Midten. Gresset paa  
aartijt, Glet bygges til  
Aro. Baudt korrifær de  
sættles Reaktivet drevet.  
Ingen Trees eller Bude-  
Hvidebeget antant over  
hale Holmen paa S O  
enden Solije Alant af  
Strandkare paa N Enden  
Tusindgylden.

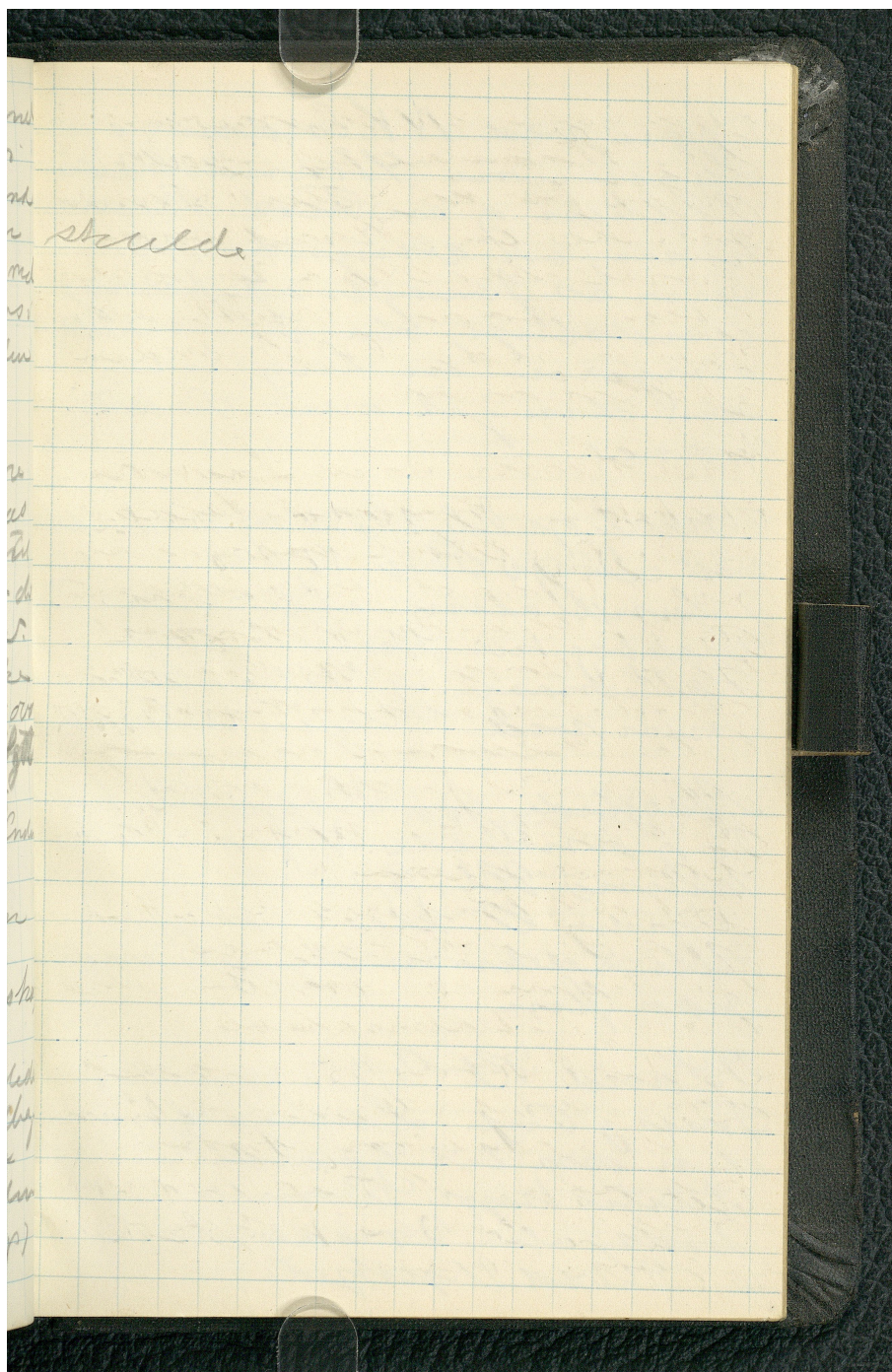
Lasket Engpibe en  
Eok Star. Rødvæn  
Prestekrave en Brestka-  
ne "Egholmskote"

Tog Budeem af 9 vadede  
i Vand til Mand tilhøj  
til St Cyrenen hvor  
vi fulgte V Strandem  
Strid 9 gul Vjert (høj)



**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET





Og nu ved NV Endning i  
Lagunen i Skandskade  
Rødder og en Fuld Brøn  
hans; en vingeskæft  
som vi forlygte af forrige  
undersøgt, da vi maatte  
omgaa en Lagune  
som den gik over. Præst  
kræver

Ankret op Kl. 10,30 og ankrede  
ved Drey's Brø 11,30.  
I Land alene efter en  
Biskop hos Skolelæreren  
Katharina og Vibe; Læreren  
men ved Huset til Brøn

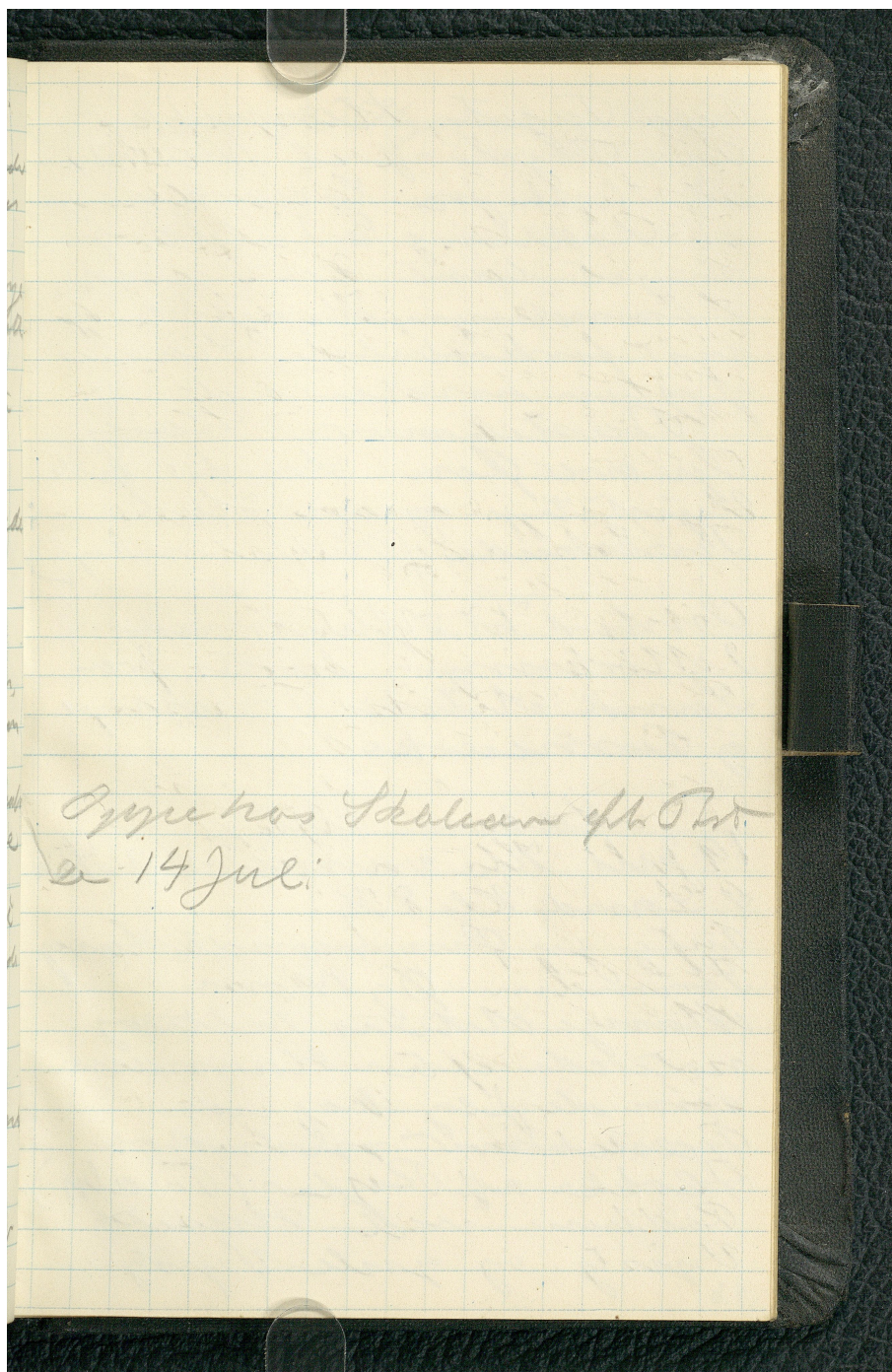
Afsejlede for Drey's Kl. halv  
12 og ankrede i for Store  
Indens Kl. 3,15

Vinden O klart Skyfri  
Alle Lærerne synges under  
fra Huset.

I Land Kl. 3,35. med  
Fris og Puf. Læreren Skands,  
den om til Gaarden.  
stetitis byp. Børnleber  
Jordsvaler. I rækker Læreren  
48 Hved Vindstyt



KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE  
NY CARLSBERGFONDET





Paa Tazet Stenrikkes  
Paa Tazet af et Marktum  
et Luffen fra Guarden saa  
en Riddere og skaldte for  
svigt lare kont gred  
Skanderyn, Kragelke og  
visit forkobilde. Haan  
føjten anden ud.  
Dreestekover. Hæse  
Op over den. Lecker Gule  
Vjisty typ. og en Flur  
Torskeude (Bukhulorke)

Omtred til Aflansvade.  
I Mærkingen hirtis fra  
Lund dilitis Torsvange  
og Bornedeke

Lecker svige  
19 juli Kl. varre nakt til  
i Land Kl 8 3/4  
Puff og jeg for bunde lary  
Skanden Og Nor.  
Mange dilitis talte og  
noterede efter Haarnans  
som de flog bag ud.  
Dreestekover svindere  
Flokke af Ryler (Tr. alm.)  
Riddere ved sluset  
Vjisty. og gule Vjisty.



**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

